

البناء



مكتبة الإسكندرية تحضي بأعمال المؤرخ العراقي جواد علي

جمع مركز المخطوطات بمكتبة الإسكندرية أبحاث المؤرخ جواد علي ونشرها في مجلدين تحت عنوان «الآثار العربية: منتخبات من أبحاث المؤرخ الدكتور جواد علي»، تنصتاً على كلمة الدكتور إسماعيل سرخ الدين: مدير مكتبة الإسكندرية، ومقدمة الدكتور بشار عواد معروف، إعداد وتحرير الدكتور أحمد عبدالحكيم.

يعتبر هذا العمل البحثي المتميز للمؤرخ العلامة الدكتور جواد علي واحداً من أهم الأعمال البحثية التي يعمل مركز المخطوطات في مكتبة الإسكندرية على إخراجها في صورة علمية رصينة تظهر ما في التراث العربي من جذور معرفية عميقة. وحرص قسم الدراسات الأكاديمية في مركز المخطوطات على جمع ما تفرق من أبحاث الدكتور جواد علي في: تاريخ العرب قبل الإسلام، والدراسات اللغوية والأدبية، والدراسات العربية الجنوبية، ولا شك في أن هذه الأبحاث تمثل مرجعاً مهماً لسائر الباحثين بأصول التراث العربي وروافده، خاصة الباحثين في تاريخ العرب قبل الإسلام.

يتضمن المجلدان مجموعة مهمة من أبحاث الدكتور جواد علي: مقسمة خمسة أجزاء، الدراسات العربية الجنوبية، العرب قبل الإسلام، الموارد والمصادر، أعلام، ودراسات في اللغة والأدب، فضلاً عن الفهارس وتضمن: فهرس الآيات القرآنية، فهرس الأحاديث النبوية، فهرس الأعلام، فهرس أعلام ملوك العرب قبل الإسلام، فهرس معبودات وأصنام العرب قبل الإسلام، فهرس الأعلام المترجم لهم في الأبحاث، فهرس الكتب، فهرس الأشعار، فهرس الفرق والمذاهب والأديان، فهرس الأمم والقبائل، فهرس الأماكن والبلدان والمواقع، وفهرس المواقع وأيام العرب. يشارك في هذا العمل راوي الجمل (فكرة الأبحاث وجمعها)، الدكتور أحمد عبدالحكيم (إعداد وتحرير)، الدكتور محمد يسري سلامة (مراجعة كشافات الأعلام والأماكن والبلدان وضبطها)، الدكتور مدحت عيسى (الضبط اللغوي)، الدكتور حسين الزهري (مراجعة الهوامش الإنكليزية)، محمد قناب (مراجعة كشاف الكتب وضبطها)، أحمد رفعت (مراجعة كشاف ملوك العرب قبل الإسلام وضبطها)، ومحمود عبدالوهاب (مراجعة الهوامش الألمانية).

ولد الدكتور جواد علي في الكاظمية، بغداد عام 1907 ودرس في الكاظمية، ثم أكمل دراسته في دار المعلمين العالية (كلية التربية لاحقاً)، وبعد تخرجه منها عام 1931 عُيِّن مدرساً في إحدى المدارس الثانوية، وسرعان ما شرع ليكون ضمن بعثة علمية إلى ألمانيا، حيث تولى توريثه أمين سر لجنة التأليف والترجمة والنشر التي قُدر لها أن تكون نواة للمجمع العلمي العراقي عام 1947. وفي 1956 أصبح عضواً عاملاً في المجمع واختير عضواً مراسلاً ومؤازراً في مجامع أخرى عربية وعالمية.

عمل جواد علي في قسم التاريخ في كلية التربية في جامعة بغداد منذ الخمسينيات من القرن العشرين، وتدرج في المناصب العلمية في كلية التربية مدرساً فاستاذاً مساعداً فاستاذاً، حتى تقاعده عام 1972. وفي عام 1957 عمل استاذاً زائراً في جامعة هارفارد الأميركية، ثم تقاعد فمُنحته جامعة بغداد لقب أستاذ متمرس، وهو أعلى لقب يمنح لمفكر عراقي. وحصل على تكريمات وأوسمة، بينها وسام المعارف اللبناني ووسام المؤرخ العربي، وخصر نودات ومؤتمرات عديدة مثل مؤتمرات المستشرقين التي كانت تعقد في ألمانيا، وكان عضواً في الجمعية الكاثوليكية الألمانية ومثل العراق في عدة مؤتمرات عربية ودولية.

موسيقى سورّي يحوّل الأكورديون من آلة غربية إلى شرقية

عرفت الموسيقى الشرقية بألحانها المتميزة التي عزفت على العود والقانون وغيره من الآلات الموسيقية الشرقية، لكن آلة الأكورديون وهي آلة غربية دخلت الموسيقى الشرقية بعدما طورها الموسيقي حسان اللحام الذي يوضح أنه بدأ رحلته الموسيقية من خلال هوايته وحبه للموسيقى، وكان ذلك في الخمسينيات إذ شغل فرقة في مدرسته وكان تلميذاً فتياً في الرابعة من عمره وتبناه أستاذ أبو سلمى وهو موسيقي وأستاذ في اللغة العربية، ثم بدأ يلحن لبرامج الأطفال. والتحق بفرقة أمية، وصولاً إلى تحويلة آلة لأكورديون من آلة غربية إلى شرقية من خلال تعديلها وتطويرها.

يعتبر اللحام أن نجاحه في تحويل الأكورديون إلى آلة شرقية أدخلها النخب الشرفي، وكان أول موسيقي دمشقي يطور هذه الآلة الموسيقية الغربية، ثم ذاع صيته وسرعان به الإخوان رحبوا فاجتذبا له يسجل معها بعض أغاني السيدة فيروز، وما لبث أن انتقل إلى الإذاعة السورية والتلفزيون السوري حيث شارك مع الكبير دريد لحام في فرقة للفنون الشعبية وكان أحد أعضاءها البارزين ولحن العديد من الألحان الكورديونية. ومن خلال عمله ملحقاً وعضواً لمسائه على آلة العود أيضاً فصنعه بطريقة فنية أتقنه. ثم أمسى رئيس فرقة موسيقية في وزارة الثقافة السورية، وفي الثمانينات لحن الأوبريت السورية الأولى التي عرضت على مسرح البولشوي في موسكو وتميزت بكونها إنتاجاً سورياً كاملاً. ويقول اللحام إن حبه للموسيقى حوّلته من موسيقي هاوٍ إلى محترف ومبتكر.



مهرجان روسي - أوكراني دولّي لأفلام الرسوم

انطلق في موسكو مهرجان «كروك - 2014» الروسي - الأوكراني الدولي الحادي والعشرون لأفلام الرسوم، على أن تقام باقي فعالياته المهرجان على متن السفينة «ألكسندر راديشيف» الروسية التي ستعبر في نهر الفولغا مسار موسكو - أوغليتش - كوستروما - ياروسلاف - نينجين نوفغورود. ويعتبر مهرجان «كروك» الغالبية الوحيدة التي تقام منذ 25 عاماً في روسيا وأوكرانيا بالتناوب، بعدما أن مهرجان 2013 أقيم في الأراضي الأوكرانية على متن السفينة «زيركا دنبر». وتضم لجنة تنظيم المهرجان فنانين من لاتفيا وبيلاروس والبرتغال والولايات المتحدة وسويسرا، وينولي إدارته رجل الأعمال الفرنسي فرانسوا سولومون ابن الفنانة الفرنسية المعروفة نيكول سولومون. أما لجنة التحكيم فيتوليها رئيسة المخرج الروسي المشهور في سينما الرسوم يوري نورشانين، ومن أعماله «كفتف في الضباب» الذي يعتبر أفضل فيلم رسوم في العالم . ويعرض في المهرجان 140 فيلماً من 37 بلداً، بما فيها 24 فيلماً روسياً.

الموسيقي إياد حنا موهبة شابة تنهل من حضارة سورية وتاريخها

فنون غربية تغزو ثقافتنا وتهدّد الذائقة العامة



الحوار والمقومات والإحساس الفني الذي يجنب أن يتمتع به هذا النوع، موضحاً أنه لا يمكن أن يكون أي عمل غنائي ساهمت فيه مجموعة مطربين ضمن مسمى «أوبريت»، إن لم يلزم بالشروط الفنية التي تحوله على حمل هذه الصفة الفنية الرقيقة.

عن رأيه في الأغنية الوطنية يقول: «أنا مع الأغنية الوطنية التي تتعامل مع آلات الإكسترا وتعتمد التوزيع الأوركسترالي الذي يساهم في تحريك الذائقة الوطنية المرتكزة على غوية إنساننا وانتمائه، ومن هذا النوع قدمت أغنية «شارة نصر» من كلمات وألحان وتوزيع الفنان حازم جبور». ولفت صاحب أغنية «موجوع» إلى أن الأغنية الوطنية يجب أن تسمو بمكوناتها عن الأغاني الأخرى كآلة، لما لها من دور حضاري أجنبي بالقيم ويحفظ الكرامة ويساهم في تحرير الأرض والحفاظ على تراث الوطن»، مؤكداً ضرورة أن تجتمع الكلمة والموسيقى واللحن والمعاني وطرائق التعبير ووسائله والأدوات المستخدمة لتحقيق هذه الغاية. رغم أن هذا النموذج الغنائي أضاع قليلاً جدا فلا نجد أثراً للأغنية الوطنية إلا في ما ندر.

يشير الفنان حنا إلى خطورة تدهور الأغنية العربية وتراجعها بسبب عدم الاهتمام بالفنانين الحقيقيين وإهمال الثقافة الفنية والموسيقية، ما جعل أشباه المواهب يتزاحمون إلى ساحاتها ويطمعون علينا بفن غريب لا علاقة له بعاشقنا أو حاضراً أو شخصيتنا الثقافية والفنية، وهذا أنظر أنواع الغزو الثقافي الفني الذي يهدد مستقبل الذائقة العربية وسلوك أبنائنا فيسقط علينا بلا صعوبة أو مفاومة، ويستشهد بالكم المطروح على الساحة الفنية، لافتاً إلى انهيار الألفاظ والبنية التعبيرية والشعرية والشباب الحديثة، ما يستهوي الشباب التائه في شباب الانحراف.

ويدعو حنا المؤسسات الرسمية وغير الرسمية إلى الاهتمام بالأساس والمقومات التي من شأنها أن تقدم الفنون بتسمياتها ومضامينها الحقيقية، إذ ليس على أي من ينقل مسمى أوبريت على أعمال غنائية.

رواية «ترانيم الغواية» لليلي الأطرش تكمل «رباعية فلسطين»

الحوادث السياسية الراهنة وتسارعها وقوة تأثيرها، تستهلك الوقت وتمنع التامل، فلو اجتمع يوماً عن الأخبار صرت خارج الحدث، وهذا استهلاك للوقت والتفكير معاً.

تؤكد الأطرش أن المشهد الثقافي وتفاعلاته تمثل انعكاساً للأحوال العربية، شرخاً وياساً من هجمة التطرف المسلح والتكفير والرفض وإحساس المنقف بالخذلان من قسلة في تحقيق تأثير عميق في مجتمعاته، ثم استبدال دوره بـ«مفكرين ومحللين وخبراء» ينتقلون بين الفضائيات، الموجبة بحسب سياسة ماكلها، أو التي تنشر الفكر المتطرف والانقسام الديني، حتى جيتت الحياة الواحدة، ومازال بعضها يقدم وحياتاً سياسية مباشرة تخلو من المعرفة والوعي بتأثير ما يقال فيها. تصنف: «إن مواجهة الوسط الثقافي العربي، التنويري والليبرالي وأحزاب اليسار، حقيقة صالحة لتأثيرهم المجتمعي، وانحسار دورهم في النخب الضعيفة، تسببت بالخيبة والخذلان ومراجعة الحسابات، فاليسار العربي وحركات التقدم فشلت في مد جسورها إلى القواعد الشعبية، ثم عللت فشلها بنيل الفكرة بسوء التطبيق. والسؤال: ما قيمة أي فكر إن لم يجد قاعدة شعبية واسعة تؤمن به، ويتضافر جمع الجهود؟ ومن دون أن أنغل ما جابهه أصحاب الفكر من محاربة السلطات العربية أو التدين مستغلة أوضاعهم الاقتصادية».

ترى الأطرش أن إيقاف زيف الخراب الذي يجتاح العالم العربي يستلزم من المنقف والمسؤولين عن الثقافة استغلال وسائل الاتصال الحديثة، لنشر الأفكار التنويرية والتقدمية، وتخلي المنقف عن سلبيته وخوفه وعن رقيبته الذاتي، أمام هذا العوج الغنائي من الغلامية والعنف والتكفير واحتكار الحقيقة. وتوضح: «تستطيع الفنون مجتمعة إحداث التغيير، خاصة ذات التماس المباشر مع الناس: المسرح والسينما والتلفزيون والنودات الفكرية والدينيّة التخويرية، والمعارض والروايات والقصائد والبرامج الثقافية غير التقليدية التي تبرز سير المفكرين والعلماء وأدوارهم وما تعرضوا له من قمع عبر العصور، ثم إحياء المطالعة بمشاريع كبيرة مثل «القرعة للجمع، أو مكتبة في كل بيت»، قول للعالم العربي، وطباعة الكتب التنويرية، وبيعها للعامّة بسعر رمزي جداً، على أن تبتنى وزارات الثقافة والمؤسسات الخاصة والبنوك هذه المشاريع، وأن يتخلى القارئون عليها عن المجاملة والشللية في اختيار الكتب. ثم المطالبة بإعادة تدريس الفلسفة في المناهج المدرسية والجامعات العربية، فهي إعمال للفكر، واعتقد أن الذائقة العامة على علم استعداد لأمر كهذا، إذ أدرك الناس هول التطرف، وقاسوا من الإرهاب والتكفير والعنف».



ترانيم العواية

كتب محمد الخضر وسامر الشغري من دمشق - (سانا): تتنوع تجربة الموسيقي إياد حنا الفنية بين الغناء والتحنين وكتابة الشعر والغزف، مستنداً إلى التراث الشعبي الغنائي السوري الممتد منذ فجر الموسيقى السريانية، وصولاً إلى تراث العتايبا والمجانا والمواويل. ويروي خطوطه الأولى في عالم الموسيقى قائلاً:

«التفت في سن الخامسة عشرة الطرب الكبير الراحل وبيع الصافي لدى قدومه لإحياء حفل في مرميتا، فاستمته أغنية «الليل يا ليلي» وفوجئ بآبني على دراية بجميع أغانيه فكتب لي على ورقة بيضاء: أعزف مثلما تغني ففناؤك جميل، وتعلم الغزف لأن موهبتك تستحق «شارة نصر»، العديد من القطع الأوبرالية المسئلة من أوبرات عالمية مثل «توسكا» و«دون جيوفاني» الموسيقيين المعينين مثل شوبرت وشومان، على مسرح دار الأوبرا التي قدمتني منظمة اتحاد شبيبة الوطنية الذي أقامته الشبيبة وفازت الأغنية بأجل نداء وأفضل كلام، عندهم شعرت بفرديتي على التقدم والاستمرار في طريق الفن والغناء».

يرى الفنان حنا أن الغناء الجلي والعتايبا والأغنية الطرب أقرب إليه من أي لون آخر، فصوته يحتمل كلمات وطرباً أصيلاً يعكس واقعنا بعفوية وصق، ويوضح خطه الفني قائلاً: «أودي كل فن يرتبط بحضارة سورية وتاريخها العريق، على نحو يستوفي المقومات التي ترضي وتصل إلى الذائقة الإنسانية بشكل لائق، فهذا النوع من الفن يجب أن يعرفه السوريون بكونه يمثل جزءاً من حضارة عريقة تعود إلى الوف السنين وما زالت موجودة بكامل أسسها ومكانتها العريقة. ومن هذه الفنون الغناء السرياني الذي ينسرب عبق ألحانه غويّاً في كثير من الأركان الطربية ولا يمكن إنترازه منها».

مشاور حنا في الغناء لا يقصر على المدرسة الشرقية بتفرعاتها، إذ أدى الغناء الأوبرالي، على صعوبته، كونه نوازجاً عاماً عالمياً متشعب

أفكار متقاطعة

تبدل المفاهيم وتحولها في المجتمعات المعاصرة (2)

«سياسات الحياة» تتجاوز تصنيفي اليسار واليمين

جورج كعدي

مفهوما اليسار واليمين تبدّلا معنى ودلالة عبر العصور. كان يُنظر مثلا إلى المدافعين عن فلسفة السوق الحرّة في القرن التاسع عشر بكونهم يساريين، بينما يُسَوّن اليوم في خانة اليمين. منذ عام 1930 قال المؤرّخ الفرنسي إميل شارتييه: «حين يوجّه إلى سؤال عمّا إذا كان التمييز بين اليسار واليمين يحمل بعد أيّ دلالة أو معنى، فإنّ أول ما يتبادر إلى ذهني أنّ الشخص الذي يسألني ليس يسارياً». كما ناقش المفكر السياسي الإيطالي نوربرتو بوبيو Bobbio هذه الإشكاليّة في كتابه «اليسار واليمين» الذي لقي رواجا كبيرا، معتبرا أنّ السياسة بطلعتها، وبالضرورة، هي موقع خلاف، وجوهرها هو الصراع بين أفكار وسياسات متعارضة، ويأتي اليمين واليسار من طرفي الصراع، علما أنّ ما «إلى اليسار» أو ما «إلى اليمين» يمكن أن يتبدّل. لا شيء يمكن أن يكون إلى اليسار وإلى اليمين في آن واحد. كما يرى بوبيو أنّه عندما تكون الأحزاب أو الإيديولوجيّات متوازنة تقريبا، بدرجة أو بآخر، فإنّ قلّة تجادل في أهمية التفرقة بين اليسار واليمين. لكنّ إذا أمسى أحد الطرفين قويا جدّا تفقد كلا الجانبين مواقعه الثابتة.

كان اليمين يطرح نفسه في ثوب جديد مثلما حدث بعد الحرب العالميّة الثانية إثر سقوط الفاشيّة. وكان على الأحزاب اليمينيّة لبتقى وتستمرّ أن تتبني القيم اليساريّة. ومنذ مطلع الثمانينات من القرن الفائت أخذت الأمور منحى آخر بسبب الهيمنة الإيديولوجيّة لليبراليّة الجديدة وانهيار الشيوعيّة. فالاختلاف بين اليسار واليمين، على ما يشير بوبيو، ليس مجرد استقطاب فحسب. أحد المعايير الرئيسيّة التي تعتمد دورا في تمييز اليسار عن اليمين هو معيار السعي إلى المساواة. علما أنّ المساواة فكرة نسبيّة وتطرح أسئلة من نوع: مساواة بين منّ ومنّ؟ أو المساواة في ماذا؟ وإلى أيّ حدّ؟ صحيح أنّ اليسار تميّز بالنضال ضدّ عدم المساواة، لكن هذا الهدف يمكن فهمه بأشكال مختلفة ومتعدّدة، فالمسألة ليست في أنّ اليسار يرغب في تقليص أشكال عدم المساواة الكلافا فيما يريد اليمين دوما الإبقاء عليها. الاختلاف هو حول تحديد مضمون المساواة. مثلاً يعبّر عن التناقض بين اليمين واليسار في موقف كهذا: إلى أيّ حدّ ينبغي منع المهاجرين حقوق المواطنة الأساسيّة والحماية الاجتماعيّة والاقتصاديّة؟

فقدت المفاهيم والمقولات السياسيّة القديمة معانيها. لا يمكن التحدّث اليوم بجديّة، مثلاً، عن تفكيك الرأسماليّة، وكان ذلك مشروعا اليسار الأساسي، كما لا يمكن التحدّث جديّا عن اشتراكيّة عالميّة، فالإصلاحات الصغيرة في السوق باتت الحد الأقصى للطموح السياسي، والبدء الأوّل لتلميح المشاريع لحماية العاملين في عصر العولمة. لم يبق اليسار قادرا في زمن الرأسماليّة المعولمة على معارضة اتفاقيّات التجارة العالميّة، مثلا لا حصرا. من دون إغفال الأزمات الحادّة المتتاليّة التي تشهدها هذه الرأسماليّة المعولمة، الاستبداديّة، التي تلميحها المشاريع العملاقة وأسواق المال، ففي الأعوام الثلاثين المنصرمة كفّت الدولة عن التّدخل في عمل اقتصاد السوق، تاريخيّة قواها وصول وتجول على هواها، أي ترك توجيه الاقتصاد الوطنيّ لحفنة تهيمن على الشركات والمصارف الكبرى، تطلّقت الرأسمالية بذلك العنان لطاقتها الجامحة، المعظمّة للرافاه من ناحية، أمّا المدمّرة لوحدة المجتمع من ناحية ثانية، ما غيّر نمط الحياة المعاصرة على نحو متسارع... (يتبع).

الاتجاه الواقعي

في قصص ألبرتو مورافيا



يرسم مورافيا المعطيات بشكلها هي، بل يحصر على ظنها بشكلها المألوف في الذكرة، فعندما يتحدث عن مثل الحلاقة في أحد قصصه يجعل الملتقي يدخل ذاكرة هذا المحل قبل دخوله المعتاد إليه، أي أنه يتقدم أولاً نحو العام ثم يشرع في تفكيك هذا العام بمستويات بطيئة، مع الإمساك بالمفاصل المهمة للمرئي، ليثبني من خلالها بحكته غير المتوقّعة، فحين يضع أمامنا المورافيا المعلومة التي تشبه القوانين يأتيها بنتائج غير متوقّعة عبر لغة شبه مألوفة يصلح وصفها اصطلاحاً بلغة الواقع، لكنه يسرعان في يعطي رشقات من الغابرة في أسلوبه تحفز الذهن وسرعان ما تقلب بل وتنسجم مع المتغيرات السورية بين منحنيات الأسلوب ففي قصة «ظلمها السابع» يقول مورافيا: «عندما زارتنا السيدة القاضلة مندوبة جمعية رعاية الأحداث طلبت منا بيان أسباب غيابنا عن العمل لئلا نفضت عنها جزاءاتنا بالبعد المطلوب لرؤية الحقيقة، وهي ضمن التوريد الجمالي للحوادث والوقائع».

كتب قيس مجيد المولى (ميدل ايست أونلاين): من العناصر الضرورية في القصة القصيرة التكثيف والتركيّز، إلى متطلبات أخرى فرضها التحول الذي طرأ على الفن القصصي بعد الحرب العالمية الثانية. حين مسّت المتغيرات الذات الإنسانية فاطلقت مكوناتها للتعبير عن حاجاتها ومنها التوق إلى الحرية وتقرير المصير.

يعتبر الكاتب الإيطالي الكبير البرتو مورافيا أحد الكتاب المهيمن في فن القصة القصيرة ذات الاتجاه الواقعي، رغم ما تتمتع به مخيلته من خيال خصب وقدرته على خلق المصادفات المؤثرة في العمل القصصي، ولا شك في أن طغيان الأسلوب الواقعي الذي بدأ في روسيا وأميركا ثم انتشر بعد ذلك في فرنسا وبريطانيا كان بمثابة خلق بيئة جديدة تشعل الحوادث التي شهدتها المجتمعات عهدها، وكان لا بد من إيجاد ما يمكن تسميته بحلقة

الوصل بين المشاكل النفسية التي عاناها المجتمع الغربي ومشاعر الإنسانية بعد كارثتي الحربين الكونيتين، وكانت تلك حاجة مورافيا نفسه لتوظيف قدراته ضمن هذا المنحى الذي وجد فيه ضالته لرسم أفكاره وتخفيف شخوصه واختيار أماكنه المحددة والتركيّز على الأهم منها في مواجهة طغيان إشكالياته التي لا تزال ترغيب المتحرر من أسلوبه الرمزي وخباله المنقّلت، ما جعل مورافيا يكتب في مقدمة «إمرأة من روما» أنّ شخوصه المحليين وأماكنهم وأزمنتهم وطريقه اختياره لهم لم تفرض عليه أن يتحدثوا بلغتهم المحلية، موضحاً: «كوني لا أجد غير لغة الأدب لغة قادرة على التواصل بشكل متنوع وحساس مع متطلبات حاجات الذات للوصل إلى قبرات أرقى تعبيراً، لذا نفضت اللغة بنشوصي، ومهما تكن اللغة المحلية التي استخدمها بعض من القصصيين تحت غطاء الوقائع فإنها لن تأتي بالبعد المطلوب لرؤية الحقيقة، وهي ضمن التوريد الجمالي للحوادث والوقائع».